



Pour publication immédiate : 07/09/2017

GOUVERNEUR ANDREW M. CUOMO

## LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE UN FINANCEMENT DE 11,4 MILLIONS DE DOLLARS POUR DES LOGEMENTS SUPERVISÉS À BROOKLYN ET BUFFALO

### *Trois projets concernent 80 logements supervisés pour les sans-abri*

Le Gouverneur Andrew M. Cuomo a annoncé aujourd'hui un financement étatique de plus de 11,4 millions de dollars pour trois ensembles de logements supervisés à Buffalo et Brooklyn. Les projets créeront ou préserveront 80 logements destinés aux New-Yorkais sans-abri et financés par le programme d'aide et d'hébergement des sans-abri (Homeless Housing and Assistance Program, HHAP) du Bureau d'aide temporaire et d'invalidité (Office of Temporary and Disability Assistance, OTDA) de l'État de New York.

« De Brooklyn à Buffalo, nous construisons de nouveaux logements supervisés abordables afin d'offrir un foyer aux New-Yorkais les plus vulnérables. », **a déclaré le Gouverneur Cuomo.** « Ces trois projets contribueront à revitaliser les quartiers où ils se trouvent en offrant des logements propres, sûrs et abordables et en appuyant la transformation et la croissance des communautés. »

Les logements supervisés jouent un rôle important pour surmonter diverses conditions ayant pu contribuer à ce que des personnes se retrouvent sans-abri en facilitant l'accès à des services qui les aideront à conserver un logement stable. Les services fournis dans ces trois ensembles incluront la gestion de dossiers, les soins de santé mentale, l'éducation, le traitement de la toxicomanie et le soutien professionnel, entre autres choses.

Les organisations ayant reçu un financement sont les suivantes :

- **CAMBA Housing Ventures Inc., Brooklyn - 5,5 millions de dollars** - Ce financement sera utilisé pour la construction d'un nouveau bâtiment de huit étages qui, conjugué avec des financements émanant d'autres sources, créera 71 logements permanents, y compris 42 logements supervisés destinés à d'anciens sans-abri.
- **Western NY Veterans' Housing Coalition, Inc., Buffalo - 1,3 millions de dollars** - Ce financement sera utilisé pour rénover un bâtiment que l'organisation exploite actuellement comme logement pour les personnes à faible revenu et les anciens combattants sans-abri. Associée à d'autres

- sources de financement, cette subvention préservera 41 logements, dont 15 logements supervisés destinés aux anciens combattants sans-abri.
- **Cazenovia Recovery Systems, Inc., Buffalo - 4,7 millions de dollars -** Ce financement sera utilisé pour rénover fortement un immeuble vacant et créer 23 logements supervisés permanents pour des sans-abri en voie de rétablissement à long terme à la suite de troubles liés à la toxicomanie.

Ces projets font partie du plan d'action en matière de lutte contre le sans-abrisme et de logement abordable (Homelessness and Affordable Housing Action Plan) de 20 milliards de dollars du Gouverneur Cuomo, qui comprend 10 milliards de dollars consacrés à la création et la préservation de 100 000 logements abordables et 10 milliards de dollars dédiés à régler le sans-abrisme en construisant 6 000 nouveaux logements supervisés permanents. Le programme d'aide et d'hébergement des sans-abri constitue un élément essentiel du plan du Gouverneur.

**Le Commissaire du Bureau d'aide temporaire et d'invalidité, Samuel D. Roberts, a déclaré :** « Chacun mérite d'avoir un toit au-dessus de sa tête et ces projets en fourniront un et bien plus encore à certains de nos New-Yorkais les plus vulnérables. Nous sommes déterminés à faire tout ce qui est en notre pouvoir pour mener à bien le plan global du Gouverneur pour venir en aide aux sans-abri dans l'État de New York. »

**Le Commissaire du Bureau de la santé mentale (Office of Mental Health, OMH), le Dr Ann Sullivan, a déclaré :** « Les subventions versées par l'intermédiaire du programme d'aide et d'hébergement des sans-abri aidera CAMBA Housing Ventures Inc. à construire 44 logements destinés à d'anciens sans-abri souffrant de maladie mentale. Au bureau de la santé mentale, nous sommes fiers de travailler avec nos collègues de l'OTDA, contribuant ainsi à offrir à nos voisins les plus vulnérables la possibilité de vivre et de s'épanouir dans leur communauté. »

**Le Commissaire du Bureau des services contre l'alcoolisme et la toxicomanie (Office of Alcohol and Substance Abuse Services), Arlene González-Sánchez, a déclaré :** « Un logement stable et fiable est essentiel pour les personnes recouvrant de troubles provoqués par la consommation de substances. Ce projet contribuera à faire en sorte que les personnes dans le besoin aient accès à des services importants et à leur offrir la possibilité de refaire leur vie. Je remercie le Gouverneur Cuomo d'avoir continué à œuvrer à l'amélioration de la qualité de vie des personnes en voie de rétablissement et de tous les New-Yorkais. »

**Eric J. Hesse, le directeur de la Division des affaires des anciens combattants (Division of Veterans' Affairs) de l'État de New York a déclaré :** « Les sacrifices que nos anciens combattants ont fait au service de notre État et notre pays sont énormes. Pourtant, le passage de la vie militaire à la vie civile n'est ni rapide ni facile. Alors que ces anciens combattants poursuivent cette transition, le Gouverneur Cuomo a veillé à ce qu'ils disposent de logements confortables et sûrs, ce qui constitue, pour ces anciens combattants, un point de départ crucial du processus de réinsertion dans leur communauté. »

**La Commissaire au renouvellement du logement et des communautés de l'État de New York (New York State Homes and Community Renewal), RuthAnne Visnauskas, a déclaré :** « Des initiatives telles que le programme HHAP sont tellement importantes pour rompre le cycle du sans-abrisme. Un accès à un logement stable et des services de qualité fourniront à ces personnes les ressources dont elles ont besoin pour accéder à l'indépendance tout en investissant dans des quartiers plus forts et plus dynamiques sur le plan économique. Grâce à ce financement de 11,4 millions de dollars, le Gouverneur a une nouvelle fois fait la preuve de sa volonté d'améliorer la vie des New-Yorkais qui ont le plus besoin de notre aide. »

**Le Sénateur Chris Jacobs a déclaré :** « Nos anciens combattants méritent un meilleur sort au vu des sacrifices qu'ils ont consenti pour notre pays et un environnement stable est absolument indispensable pour assurer un rétablissement complet pour les personnes souffrant de toxicomanie. En tant que défenseur de longue date des anciens combattants et coprésident du groupe de travail du Sénat sur la dépendance à l'héroïne et aux opiacés (Senate Task Force on Heroin and Opioid Addiction), je suis ravi du soutien apporté à ces deux projets très utiles et je sais que l'investissement conjoint de 5 millions de dollars aura une incidence notable. »

**Le Sénateur Timothy Kennedy a déclaré :** « J'ai visité l'établissement de Western NY Veterans Housing Coalition à Basilone Manor l'année dernière et j'ai pu constater de mes propres yeux le travail formidable qu'effectue leur organisation, ainsi que la nécessité de rénover le bâtiment. Les anciens combattants qui se sont battus pour notre pays méritent un logement sûr et ce financement permettra de faire en sorte que les résidents de Basilone Manor disposent des équipements modernes qu'ils méritent. Avec l'ajout des nouveaux logements qui seront construits par Cazenovia Recovery Systems, c'est une heureuse nouvelle pour l'ouest de New York. Merci au Gouverneur Cuomo pour son leadership et à ces deux organisations pour le travail qu'elles ont accompli pour le compte des résidents de l'ouest de New York. »

**Le Sénateur Jesse Hamilton a déclaré :** « La lutte contre notre crise du logement exige une action concertée dans l'ensemble du gouvernement. C'est pourquoi je salue l'annonce faite aujourd'hui par le Gouverneur Cuomo d'un financement étatique de 11,4 millions de dollars pour le logement supervisé, notamment un investissement de 5,5 millions ici à Brooklyn. Nous devons chercher des occasions de venir en aide aux communautés les plus vulnérables de Brooklyn et de l'ensemble de notre État en essayant de surmonter cette crise du logement. Cet investissement constitue une avancée importante supplémentaire en ce sens. »

**Le membre de l'Assemblée Sean Ryan a déclaré :** « Un logement supervisé renforce nos communautés et constitue une lueur d'espoir pour les personnes qui sont confrontées aux sans-abrisme et essaient de remonter la pente. Cet investissement important réalisé par l'État de New York améliorera la vie des New-Yorkais de Buffalo à Brooklyn. Je suis fier d'avoir travaillé avec mes collègues de la législature et le Gouverneur pour faire de ce financement une réalité. »

**Le maire Byron Brown a déclaré :** « C'est une nouvelle formidable pour WNY Veterans Housing Coalition et Cazenovia Recovery Systems, qui travaillent sans relâche pour éliminer le sans-abrisme dans la ville de Buffalo. Je remercie le

Gouverneur Andrew Cuomo et le programme d'aide et d'hébergement des sans-abri du Bureau d'aide temporaire et d'invalidité de l'État de New York. Ces 6 millions de dollars permettront à ces agences de préserver 41 logements et d'en créer 23 nouveaux pour nos anciens combattants et les personnes en voie de rétablissement à long terme de troubles provoqués par la consommation de substances. »

###

Des informations complémentaires sont disponibles à l'adresse [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
État de New York | Chambre Exécutive | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418